

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU 4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

唐山雜貨
樣樣齊備
肉類新鮮
日日新
精製臘腸
式味美
僑胞賜顧
位位歡迎

西名醫
治愈疾病
辦事處
雲埠電話
MU 3-9710

廣珍鐘錶首飾舖
吳氏花舖
精造花球花圈
441 E. Hastings St. MU 4-9916
同興 吳照光 謝忠

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號總售
電話 MU 4-3526

代理人壽保險
火燭意外
僑胞如有委託
服務週到

廣東麵食
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU 1-2258

麵食
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行 歡迎索辦

香港明記參茸行
Ming Kee Medicine Co.
127 WING LOK ST. E. HONG KONG

本行專辦
外埠各埠
山珍海味
馳名中外
馳名中外
馳名中外
馳名中外

蘭蘭天殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1225 E. Hastings St. HA: 6940

殯殮事務
完妥妥辦
華友光顧
特別計平
治喪啓

NOTARY PUBLIC
Gordon W. Cumyow
501 Main St.
溫哥華 遺囑
代理買賣文件
片打街由正門入可矣
電話 MU 1-6513

喜活大旅店
HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St.
Vancouver 4, B.C.
電話 MU 3-9552

本大旅店
喜士定東
來往利便
時代房舍
有升降機
長住留宿
價廉相宜
司理汪君啓

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B.C. 電話 MU 1-5683

本社華區
房間適中
清潔整潔
冷氣充足
來往利便
長住留宿
服務週到
如蒙光顧
請向本行
經理汪君啓

西打片菜館
PENDER CAFE
168 E. Pender St.
Vancouver B.C.
電話 MU 4-2839

麵食點心
美味西菜
僑界士女
移玉光顧

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU 4-8634

專配西藥
化驗香品
攝影器材
沖晒器材
文房用具
書籍雜誌
價格公道
僑胞光顧
格外歡迎

96
好麵包的配製
新華紙料。包
裝最好的麵包。
在你們商店。日
日有新鮮的送到
振那露麵包有限公司

廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 PENDER ST. EAST MU 1-9113
VANCOUVER 4, B.C.

跌打外科
專治跌打
跌打必止
跌打必止
跌打必止
跌打必止

精製
各種小衫褲
各種小衫褲
各種小衫褲
各種小衫褲
各種小衫褲
各種小衫褲
各種小衫褲
各種小衫褲

華強公司
KENWARD CO.
431 Columbia Ave. Vancouver, B.C.
電話 MU 4-8821

經售及修理
廠傳真機
音機及各種
電力工程
電力工程
電力工程
電力工程

金源利興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE - MA 9743

船來
國產藥材
開胃藥
青梅子
甜仁面
南雄牛
薑

新世界旅館
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. MU 1-9635
Vancouver, B.C.

重新廣告
本旅館新
一新房舍
一新房舍
一新房舍
一新房舍

伯影相館
Yorkman Studio
617 Main St. MU 1-4578
Vancouver, B.C.

本館影相
結婚相照
與契據文件
常備新娘伴娘
禮服

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064

新亞旅社
出入利便
房間適中
清潔整潔
冷氣充足
來往利便
長住留宿
服務週到
如蒙光顧
請向本行
經理汪君啓

奇氏止癢膏
奇氏神油
無名腫毒
四時感冒
肚痛頭痛
奇氏神油
奇氏神油
奇氏神油
奇氏神油

金然棧臘味製造廠
KAM YEN JAN (1948) LTD.
229 KEEFER ST. VANCOUVER, B.C. PHONE MU 3-1757

本廠精製
美味
牛肉乾
行發
代理處有均埠各

馬開錫電器行
Hoy's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU 1-1813

專售及修理各種家庭電具各國名廠
最新辦到長壽唱片
美聲公司出品 每張四元半
鳳嬌投水 每張四元半
斷腸碑 每張四元半
一年一度燕歸來 每張四元半
李師師 每張四元半
幸運公司出品 每張四元半
新白金龍 每張四元半
鴛鴦淚 每張四元半
碧海狂僧 每張四元半
音樂片 每張四元半
排子音樂 每張四元半
學習英語唱片 每套兩張共九元九角五
外埠歡迎 C.O.D. 交易快捷安全